ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



A/6597
15 December 1966
RUSSIAN

Двадцать первая сессия
Пункт 27

ВОПРОС О ВСЕОБЩЕМ И ПОЛНОМ РАЗОРУЖЕНИИ

Записка Генерального секретаря

Генеральный секретарь имеет честь препроводить членам Генеральной Ассамблеи прилагаемое при сем сообщение от 7 декабря 1966 г., которое ему направил Председатель Международного комитета Красного Креста.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ МЕЖДУНАРОДНОГО КОМИТЕТА
КРАСНОГО КРЕСТА

Женева 7 декабря 1966 года

Многоуважаемый Генеральный секретарь,

Мы с большим интересом ознакомились с прениями, недавно происходившими в Первом комитете Генеральной Ассамблеи по вопросу о разоружении.

Мы приняли к сведению проект резолюции, принятый Первым комитетом (A/C.1/L.374/Rev.1), который содержит пункт, касающийся Женевского протокола от 17 июня 1925 г. о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств.

В связи с этим вопросом я имел честь препроводить Вам при моем письме от 13 января 1966 г. все резолюции, принятые XX-й Международной конференцией Красного Креста, которая состоялась в октябре 1965 г. в Вене. Эта Конференция приняла, в частности, резолюцию № 28, текст которой содержится в приложении (приложение I).

Поскольку эта резолюция определенно приглашает все правительства, которые еще не сделали этого, присоединиться к Женевскому протоколу 1925 года, Международный комитет Красного Креста обратился в июле 1966 года с письмом ко всем государствам, которые не являются участниками этого Протокола. В письме, направленном правительствам этих государств, Международный комитет Красного Креста констатировал, что до сих пор только 49 государств участвуют в Протоколе. Перечень этих государств содержится в приложении (приложение II), и к нему надлежит добавить Кубу, которая 24 мая 1966 г. уведомила французское правительство - депозитария этого соглашения - о своем присоединении.

Шаги, предпринятые Международным комитетом Красного Креста, уже дали некоторые результаты. В самом деле, в ответ на его ходатайство Ватикан указал, что он решил присоединиться к Женевскому

протоколу 1925 года и действительно депонировал 12 октября 1966 г. у французского правительства акт о присоединении. С другой стороны, правительство Гамбии передало французскому правительству заявление, в котором оно объявляет себя связанным ратификацией, ранее представленной правительством Соединенного Королевства, и следовательно подтверждает свое участие в Женевском протоколе.

Со своей стороны, правительство Республики Берег Слоновой Кости сообщило нам о своем решении присоединиться к Женевскому протоколу. Правительство Мальдивских островов сообщило нам о том же, и мы только что получили сообщение правительства Княжества Монако о том, что акт о присоединении этого государства будет передан французскому правительству. С другой стороны, правительство Кипра сообщило нам, что оно также считает себя связанным ратификацией, которую ранее представило правительство Соединенного Королевства, и что уведомление об этом было направлено французскому правительству.

Правительства Демократической Республики Конго и Лаоса сообщили нам, что они решили присоединиться к этому Протоколу и намерены в ближайшем будущем уведомить об этом французское правительство. Наконец, сообщения, полученные от правительств Гондураса, Гвьяны, Ямайки, Гватемалы, Никарагуа, Аргентины и Сан-Марино, уведомляют Международный комитет Красного Креста о том, что эти страны благожелательно рассматривают вопрос о присоединении и поручили своим компетентным органам изучить его.

Мы полагаем, что эти сведения могут Вам быть полезными, и естественно предоставляем Вам полное право, если Вы найдете нужным, сообщить их членам Генеральной Ассамблеи.

Как Вы можете убедиться из вышеизложенного, XX-я Международная конференция Красного Креста действовала в направлении, весьма близком к цели, вдохновившей проект резолюции, принятый Первым комитетом, и надо надеяться, что эти общие усилия дадут благоприятные результаты.

Кроме того, принятый Первым комитетом проект резолюции содержит, помимо положений, касающихся Женевского протокола, постановления относительно норм международного права, касающихся войны и, в частности, оружия массового уничтожения. В этом случае речь идет о вопросе, в котором Красный Крест, вообще, и Международный комитет Красного Креста, в частности, уже много лет особенно заинтересованы, и поэтому наше горячее желание, чтобы в этой области можно было также достигнуть положительных результатов на величайшее благо всего человечества.

Примите и проч.

Самюэль А. ГОНАР

ПРИЛОЖЕНИЕ I

XX-я Международная конференция Красного Креста

Резолюция XXVIII

Защита гражданского населения от опасностей
неограниченной войны

XX-я Международная конференция Красного Креста

в своих усилиях защитить гражданское население подтверждает резолюцию № XVIII XVIII-ой Международной конференции Красного Креста (Торонто, 1952 г.), в которой, с учетом резолюции № XXIV XVII-ой Международной конференции Красного Креста (Стокгольм, 1948 г.), правительства призывались договориться в рамках всеобщего разоружения о плане установления международного контроля над атомной энергией, который обеспечил бы запрещение атомного оружия и применение атомной энергии исключительно в мирных целях,

благодарит Международный комитет Красного Креста за проявленную им инициативу и за выполненную им столь основательную работу по уточнению и развитию гуманных норм международного права в этой области,

констатирует, что неограниченная война представляет собой опасность для гражданского населения отдельных стран и для будущности цивилизации,

торжественно объявляет, что любое правительство и любой другой орган власти, несущий ответственность за ведение боевых действий во время вооруженных конфликтов, должны соблюдать по меньшей мере следующие принципы:

- воюющие стороны не обладают неограниченным правом выбирать средства, чтобы вредить неприятелю;
- запрещается совершать нападения на гражданское население, как таковое;
- /...

- необходимо всегда проводить различие между лицами, участвующими в военных действиях, и гражданским населением, с тем чтобы возможно больше щадить это последнее;
- общие принципы правил ведения войны применяются к ядерному оружию и подобным ему видам оружия;

определенно предлагает всем правительствам, которые еще не сделали этого, присоединиться к Женевскому протоколу 1925 года, который запрещает применение на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов, всех жидкостей, веществ или аналогичных приемов, равно как и бактериологических средств,

настоятельно просит Международный комитет Красного Креста продолжать свои усилия в целях развития гуманного международного права в соответствии с резолюцией № XIII XIX-ой Международной конференции Красного Креста, в частности, поскольку речь идет о необходимости защиты гражданского населения от страданий, причиняемых неограниченной войной,

порукает Международному комитету Красного Креста принять во внимание все возможные средства и использовать все соответствующие методы, включая создание комитета экспертов, для безотлагательного достижения практического решения этой проблемы,

просит национальные общества Красного Креста обратиться к своим правительствам с целью добиться их сотрудничества для достижения быстрого решения этого вопроса и настоятельно просит все правительства поддержать усилия Международного Красного Креста в этой области,

предлагает всем национальным обществам Красного Креста убедить, по возможности, свои соответственные правительства заключить плодотворные соглашения в области всеобщего разоружения.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Перечень государств-участников Женевского протокола 1925 года

Австралия	(1930 г.)	Объединенная Республика
Австрия	(1928 г.)	Танзания	(1963 г.)
Белорусская Советская Социалистическая Республика	(1928 г.)	Пакистан	(1960 г.)
Бельгия	(1928 г.)	Парагвай	(1933 г.)
Болгария	(1934 г.)	Польша	(1929 г.)
Венгрия	(1952 г.)	Португалия	(1930 г.)
Венесуэла	(1928 г.)	Руанда	(1964 г.)
Германия (Демократическая Республика)	(1929 г.)	Румыния	(1929 г.)
Германия (Федеративная Республика)	(1929 г.)	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	(1930 г.)
Греция	(1931 г.)	Союз Советских Социалистических Республик	(1928 г.)
Дания	(1930 г.)	Таиланд	(1931 г.)
Индия	(1930 г.)	Турция	(1929 г.)
Ирак	(1931 г.)	Уганда	(1965 г.)
Иран	(1929 г.)	Украинская Советская Социалистическая Республика	(1928 г.)
Ирландия	(1930 г.)	Финляндия	(1929 г.)
Испания	(1929 г.)	Франция	(1926 г.)
Италия	(1928 г.)	Цейлон	(1954 г.)
Канада	(1930 г.)	Чехословакия	(1938 г.)
Китай (Народная Республика)	(1929 г.)	Чили	(1935 г.)
Либерия	(1927 г.)	Швеция	(1930 г.)
Люксембург	(1936 г.)	Швейцария	(1932 г.)
Мексика	(1932 г.)	Эфиопия	(1935 г.)
Нидерланды	(1930 г.)	Югославия	(1929 г.)
Новая Зеландия	(1930 г.)	Южно-Африканская Республика	(1930 г.)
Норвегия	(1932 г.)
Объединенная Арабская Республика	(1928 г.)